

CHRISTER BOBERG

Det normkritiska

*Normaltillståndet**

Gå då

Gå då

Gå då

Gå då

Så gå då

Så gå då

Så gå då

Så gå då

Så gå då, Godot

Så gå då, Godot

Så gå då, Godot

Så gå då, Godot

Godot, gå då

Godot, gå då

Godot, gå då

Godot, gå då

Gå då ändå då

Gå då ändå då

Gå då ändå då

Gå då ändå då

Gå då ändå då, Godot

Gå då ändå då, Godot

Gå då ändå då, Godot

Gå då ändå då, Godot

Gå då ända då
Gå då ända då
Gå då ända då
Gå då ända då

Godot, gå då
Godot, gå då
Godot, gå då
Godot, gå då

Så gå då, Godot
Så gå då, Godot
Så gå då, Godot
Så gå då, Godot

Så gå då
Så gå då
Så gå då
Så gå då

Gå då
Gå då
Gå då
Gå då

Megértési kulcs:

[cím:] Normakritikus normálállapot

gå då = akkor menj

gå då ända = akkor mégis menj

då = akkor

så gå då = tehát akkor menj

(Fordítás és fordítási kulcs: Lipcsey Andersson Emőke)

- * Svédországban fontos közéleti téma manapság a normakritika, ami röviden a következő: A zöldpárt (Miljöpartiet) kultúráért felelős bizottsága által készített jelentés szerint a kultúra feladata az, hogy egy maradandó társadalom építését szolgálja. Ezért a kultúra feladata az is, hogy a politika támogatására neveljék a kultúra fogyasztóit is. A korábban érvényes normák (például a kultúra területén) kritikáján, megkérdőjelezésén keresztül valósulhat meg ez a törekvés. *(A Ford.)*

CHRISTER BOBERG

Telegonin

Pe Ly Lo Ne Ka
Kir Ne Kal Kal Pe
Ly Pe Pso Kal Pe
Di Lo Lo Kal Pe
Ly Pe Pso Kir Ke
Di Ne Pso Ly Pe
Kir Pe Kir Pe Li
Di Lo Ke Ka Ke
Pe Pso Pe Pe Lo
Ne Ne Kir Pe Di
Ne Ly Ly Pso Di
Ke Di Kir Ka Ke
Ka Ke Pe Pso Li
Ka Li Ke Ke Ly
Li Lo Pe Pe Ly
Di Ly Di Ke Ka
Ly Li Kal Pe Pe
Pso Lo Di Li Pso
Kal Ke Pe Li Ke
Kir Di Ke Li Di
Kir Kal Lo Ly Ke
Li Kal Ly Pe Kir
Lo Pe Pe Kir Pe
Pe Li Pso Di Kal
Ka Pe Pe Kal Ke
Lo Di Pso Pe Ly
Ka Kal Pe Ke Ne
Pe Di Pso Ke Pe
Kir Kal Ka Ly Di
Ka Pso Ke Ke Ka
Pso Pe Ne Li Ka

Kir Ke Ly Ne Pe
Ke Ne Kir Pso Pe
Ly Di Pso Pso Pe
Lo Di Kir Li Li
Lo Ly Pe Ke Li
Pe Ka Ke Pso Ly
Lo Pe Ne Ly Pso
Ka Pe Pe Kir Lo
Pe Ne Ne Ka Li
Li Ke Ke Di Ne
Li Pso Ke Ly Ne
Li Li Pe Li Ke
Ly Li Li Pe Ne
Pso Lo Pe Ke Ke
Kal Ka Pe Ka Ne
Pso Ke Ne Pe Pe
Ne Li Ke Ne Ke
Pso Ke Kal Ke Ne
Pso Ke Lo Ka Lo
Kal Kir Ka Ke Pe
Ke Ka Ke Ke Li
Ke Pe Ke Pso Pe
Pso Li Ly Lo Di
Lo Kal Kir Ka Di
Lo Kir Kal Lo Kir
Ke Kal Pe Ne Ka
Kir Ne Ne Ka Pe
Ly Kir Ne Lo Di

CHRISTER BOBERG

Road Rage Visby

(adagietto col pugno)

Won-duoe-oehg-oegh-doeah-doeah
Woendaaaah-geh-dadehedahooooeeeh
Nju-yew-sij-ghe-di-wreh-dhe-gwed-deh
Rrondouegh-gahde-daoghedaghe-doedehge
Griieeeeejjjgheeeeeeeeeeeeeeeee

Beh-deh-geh-ge-goeaahhhgheoeaaahhh
Wo-de-geh-aw-woed-gueh-de-geh-gaw
Gih-dejh-ri-whif-dwi-geh-geh-geh
Wdni-gne-noeouer-fneh-fneh-gre-deh
Gjed-dwdeeh-geh-newdeh-dwon-de-douuuuhh

Bjodu-gnour-geh-deh-se-bweh-doeah
Djon-deh-feh-geh-keh-ahw-awwww-dawghh
Gnow-keh-fwoendueh-hrghudueh- fnouldugh
Kow-keh-kow-keh-jehdrashdeh-flog-drusch
Mah-pah-kah-kreeeegaaahhh-gretabbaaagh

Feh! Feh! Iieeeh! Weh! Feh! Gneeejhh!
Gaaawdeh! Goroundueh! Fnoawendah!
Weh! Greeeh! Yieeiiii!
Wondieiii! Wondie! Wjondieeiiiiij!
Graaaaaaaaaaaaaaaaaahhhhhhhhhh!